

**IRISH UNIVERSITIES ACT, 1908**  
**ACHT CHOLÁISTE PHRÍOMH-SCOILE NA GAILLIMHE, 1929**  
**UNIVERSITIES ACT, 1997**

**OLLSCOIL NA hÉIREANN, GAILLIMH**

**REACHT CCCXXXVIII**

## National University of Ireland, Galway/*Ollscoil na hÉireann, Gaillimh*

### STATUTE CCCXXXVIII/*REACHT CCCXXXVIII*

WE, Údarás na hOllscoile of National University of Ireland, Galway, under and by virtue of the powers in that behalf conferred on us by the above Acts, DO by this present instrument under the Seal of National University of Ireland, Galway, make the Statute contained in the Schedule hereto for the general government of the said University./*Faoi agus de bhua na gcumhacht sin a bheirtear dúinn ag na hAchtanna thuasluaite, déanaimidne, Údarás na hOllscoile ag Ollscoil na hÉireann, Gaillimh, tríd an ionstraim seo faoi Shéala Ollscoil na hÉireann, Gaillimh, an Reacht atá sa Sceideal seo thíos chun rialú ginearálta na hOllscoile sin.*

Given under the Common Seal of National University of Ireland, Galway, this Thirty-First Day of October, Two Thousand and Fourteen./*Arna thabhairt faoi Ghnáth-Shéala Ollscoil na hÉireann, Gaillimh, an Tríocha hAonú Lá seo Dheireadh Fómhair, Dhá Mhíle agus a Ceathair Déag.*

Present when the Common Seal of National University of Ireland, Galway, was affixed hereto:

*I láthair nuair a greamaíodh Gnáth-Shéala Ollscoil na hÉireann, Gaillimh, dó seo:*

L.S.

James J. Browne, *Uachtaráin*  
Gearóid Ó Conluain, *Rúnaí*

### Schedule – STATUTE CCCXXXVIII/*Sceideal – REACHT CCCXXXVIII*

All previous Statutes of National University of Ireland, Galway, shall be read and construed with the alterations, additions and modifications hereinafter set forth./*Déanfar Reachtanna uile Ollscoil na hÉireann, Gaillimh, roimhe seo a léamh agus a fhorléiriú maille leis na hathruithe, na breisithe agus na modhnuithe atá leagtha amach ina dhiaidh seo thíos.*

## CHAPTER I

### PERSONAL PROFESSORSHIP

1. There is hereby established in the University the following Personal Professorship:  
**Personal Professorship of French.**
2. The annual stipend attaching to each of the foregoing Personal Professorship shall be the same as that attaching from time to time to the fulltime Personal Professorships of the University.
3. The said Personal Professorship shall be a pensionable office in accordance with the provisions of Statutes CLXI, CLXV, CLXXXVI, CLXXXVII, CCVII and CCXXVI, National University of Ireland, Galway.
4. Subject to the terms of the Employment Control Framework currently in operation in the University under direction from the Higher Education Authority, or as such terms may be amended hereafter, the holder of the said Personal Professorship shall, subject to good conduct and the due fulfilment of his/her duties, continue in office until (s)he shall have attained the age of sixty-five years: PROVIDED that (1) in the case of an appointee who is deemed to be a 'new entrant' to the public service in accordance with the provisions of the Public Service Superannuation (Miscellaneous Provisions) Act 2004 and who had pensionable employment in the public service at some point in the twenty six weeks prior to his/her appointment, shall not be entitled to retire before attaining the age of sixty-five years and shall not be obliged to retire on the grounds of having attained the age of sixty-five years, or (2) in the case of an appointee who is deemed to be a 'new recruit' from 1 January, 2013 to the public service in accordance with the provisions of the Public Service Pensions (Single Scheme and Other Provisions) Act 2012, shall not be entitled to retire before attaining the age of sixty-six years from 1 January, 2014, rising in line with the statutory state pension age to sixty-seven years from 1 January 2021 and sixty-eight years from 1 January 2028 and shall not be obliged to retire before attaining the age of seventy years.
5. The holder of the said Personal Professorship shall carry out the duties of the Personal Professorship under the direction of such Head of School as Údarás na hOllscoile shall from time to time deem appropriate.

## CHAPTER II

1. Nothing herein contained shall affect any appointment made, right acquired or act done under any previous Statute of the University.
2. This Statute shall come into operation on the Thirty-First Day of October, Two Thousand and Fourteen, and may be cited as Statute CCCXXXVIII, National University of Ireland, Galway, or Stat. CCCXXXVIII, Nat. Univ. of I., Galway.

Present when the Common Seal of National  
University of Ireland, Galway, was affixed hereto:

L.S.

James J. Browne, *Uachtarán*  
Gearóid Ó Conluain, *Rúnaí*

## CAIBIDIL I

### OLLÚNACHT PHEARSANTA

1. Bunaítear leis seo san Ollscoil an Ollúnacht Phearsanta seo a leanas:

#### Ollúnacht Phearsanta le Fraincis.

2. Is é an tuarastal bliantúil a ghabhfaidh leis an Ollúnacht Phearsanta réamhráite sin ná an tuarastal a ghabhann ó am go chéile le hOllúnachtaí Pearsanta lánaimseartha na hOllscoile.
3. Is oifig inphinsin í an Ollúnacht Phearsanta sin de réir forálacha Reachtanna CLXI, CLXV, CLXXXVI, CLXXXVII, CCVII agus CCXXVI, Ollscoil na hÉireann, Gaillimh.
4. Faoi réir théarmaí an Chreata um Rialú Fostaíochta atá i bhfeidhm faoi láthair san Ollscoil faoi threoir ón Údarás um Ardoideachas, nó de réir mar a leasófar na téarmaí sin ina dhiaidh seo, beidh sealbhóir na hOllúnachta Phearsanta sin i seilbh oifige, má bhíonn sé/sí dea-iompartha agus má chomhlíonann sé/sí a d(h)ualgais go cuí, go dtí go slánaíonn sé/sí cùig bliana seascad d'aois : AR AN gCOINNÍOL i gcás (1) sealbhóra a áirítear a bheith ina thosaitheoir nua sa tseirbhís phoiblí faoi na míreanna atá leagtha amach de réir forálacha an Acharta um Aoisliúntas na Seirbhise Poiblí (Forálacha Ilghneitheacha) 2004 agus a raibh fostáiocht phinseanach aige/aici sa tseirbhís phoiblí am ar bith thar tréimhse fiche agus a sé seachtainí sular ceapadh é/i, nach mbeidh sé/sí i dteideal imeacht ar scor sula slánaíonn sé/sí cùig bliana seascad d'aois agus nach mbeidh air/uirthi imeacht ar scor as a p(h)ost de thairbhe cùig bliana seascad d'aois a bheith slánaithe aige/aici, nó i gcás (2) sealbhóra a áirítear a bheith ina 'earcach nua' ó 1 Eanáir, 2013 don seirbhís phoiblí de réir na bhforálacha cuí san Acht um Pinsin na Seirbhise Poiblí (Scéim Aonair agus Forálacha eile), 2012 nach mbeidh sé/sí i dteideal scoir ó 1 Eanáir, 2014 sula slánaíonn sé/sí sé bhliain agus seascad d'aois agus an aoisleibhéal scoir ag ardú céim ar chéim leis an aoisleibhéal a bhaineann le pinsean reachtúil an Stáit, sé sin seacht mbliana agus seascad ó 1 Eanáir, 2021 agus ocht mbliana is seascad ó 1 Eanáir 2028 agus nach mbeidh air/uirthi imeacht ar scor sula mbíonn trí scor agus deich mbliana d'aois slánaithe acu
5. Comhlíonfaidh sealbhóir na hOllúnachta Pearsanta sin dualgais na hOllúnachta Pearsanta faoi stiúrú cibé Ceann Scoile a mheasfaidh Údarás na hOllscoile ó am go chéile is iomchuí.

## CAIBIDIL II

1. Ní dhéanfaidh aon ní anseo difear d'aon cheapachán a rinneadh, d'aon cheart a fuarthas ná d'aon ghníomh a rinneadh faoi aon Reacht den Ollscoil roimhe seo.
2. Tiocfaidh an Reacht seo i ngníomh an Tríocha hAonú Lá de Dheireadh Fómhair, Dhá Mhíle agus a Ceathair Déag, agus féadfar Reacht CCCXXXVIII, Ollscoil na hÉireann, Gaillimh, a ghairm de, nó R. CCCXXXVIII, O. na hÉ., Gaillimh.

I láthair nuair a greamaíodh Gnáth-Shéala  
Ollscoil na hÉireann, Gaillimh, dó seo:

L.S.

James J. Browne, *Uachtaráin*  
Gearóid Ó Conluain, *Rúnaí*